



MOBILNI UREĐAJI ZA VOZILO BOSCH

UPUTE ZA UPORABU



Za vašu sigurnost

Zakonske odredbe

Imajte na umu sljedeće: Svatko tko namjerno ili iz nehaja ne plati odnosno na propisan način ne plati cestarinu u Njemačkoj počinio je prekršaj te ga se može kazniti novčanim kaznom u iznosu do 20.000 EUR (čl. 10. st. 2 Saveznog zakona o cestarinama na magistralnim cestama).

- » Postavke razreda težine i broja osovina vozila zakonska su obveza vozača prije vožnje cestama s obvezom plaćanja cestarine unutar Njemačke.
- » Ako dođe do pogreške u radu mobilnog uređaja za vozilo, unutar Njemačke imate zakonsku obvezu ručno prijaviti dionicu za koju postoji obveza plaćanja cestarine putem aplikacije Toll Collect ili pomoću mrežne prijave u sustav putem interneta.

Napomene za upotrebu mobilnog uređaja za vozilo

Prije početka prve vožnje upoznajte se s funkcijama vašeg mobilnog uređaja za vozilo. Rukovanje uređajem tijekom vožnje u načelu nije dopušteno.

- » Mobilni uređaj za vozilo BOSCH za DIN otvor ugradio je u vaše vozilo i zapečatio servisni partner ovlašten od strane Toll Collecta.
- » Zbog baterije u uređaju, mobilni uređaj za vozilo BOSCH Windshield ne smije se ugrađivati u vozila za prijevoz opasnih tvari (ADR vozila) niti se smije koristiti u područjima gdje postoji opasnost od eksplozije.
- » Nemojte provoditi nikakve zahvate na mobilnom uređaju za vozilo ili na priključnim kabelima.
- » Ne mijenjajte položaj za ugradnju mobilnog uređaja za vozilo.
- » Tipke mobilnog uređaja za vozilo ne pritišćite predmetima s oštrim rubovima ili šiljastim predmetima koje mogu dovesti do njihova oštećenja.
- » Mobilni uređaj za vozilo očistite krpom koja je lagano navlažena vodom. Abrazivna sredstva za čišćenje ili otapala poput razrjeđivača ili benzina uzrokovat će oštećenje.
- » Kako bi se osigurao besprijekoran rad mobilnog uređaja za vozilo, između vjetrobranskog stakla i mobilnog uređaja za vozilo BOSCH Windshield ili modula DSRC ne smiju se nalaziti nikakvi predmeti.
- » Ako je u vozilu više mobilnih uređaja za vozilo za koje je aktivirana usluga za Njemačku, pazite da uvijek samo jedan mobilni uređaj za vozilo naplaćuje cestarinu.

Odgovornost za sadržaj snosi: Toll Collect GmbH, Linkstr. 4, 10785 Berlin | www.toll-collect.de
Korištenjem mobilnog uređaja za vozilo prihvaćate Opće uvjete (OU) tvrtke Toll Collect GmbH. Opći uvjeti dostupni su na internetu na www.toll-collect.de/go/agb.
© 2023. Toll Collect GmbH. Sva prava pridržana.

Verzija 4.5 B.C.DG - 03/2023.

Uvod

Dragi čitatelji i čitateljice,

mobilni uređaj za vozilo osnova je za automatsku naplatu cestarine na cestama s obvezom plaćanja cestarine unutar Njemačke kao i za moguću naplatu cestarine na cestama s obvezom plaćanja cestarine unutar Austrije.

Zadaća mobilnog uređaja u vozilu je automatska naplata cestarine. U uputama za uporabu je opisano koje podatke o vozilu je potrebno unijeti prije početka vožnje i koje se informacije šalju putem optičkih i akustičnih poruka tijekom vožnje.

Bosch uređaji za DIN otvor i za vjetrobransko staklo upotrebljavaju se na isti način.

Mobilni uređaj za vozilo Windshield postavljen na vjetrobransko staklo ima sve potrebne komponente za naplatu cestarine i tijekom vožnje mora biti spojen s elektronikom vozila. U slučaju česte uporabu preporuča se čvrsta, stalna veza s električnim sustavom vozila.

Pažljivo pročitajte ove upute za uporabu i upoznajte se s načinom uporabe mobilnog uređaja za vozilo. Svu priloženu dokumentaciju pažljivo čuvajte. Želimo vam sigurnu i ugodnu vožnju.

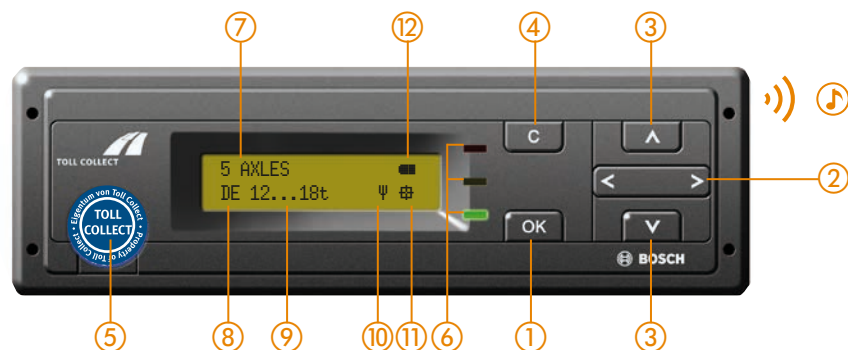
Vaš Toll Collect

Sadržaj

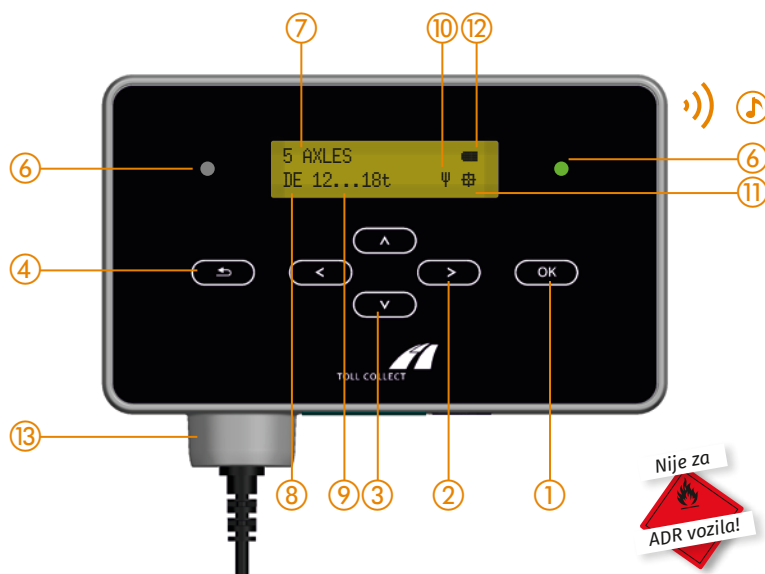
1	Upravljački elementi	4
2	Rad uređaja	8
2.1	Unos podataka o vozilu	9
2.2	Prikazi načina rada uređaja	10
2.3	Postavke izbornika	12
2.4	Obavijesti o pogreškama	16
3	Naplata cestarine u Austriji	19

1 UPRAVLJAČKI ELEMENTI

Mobilni uređaj za vozilo BOSCH, DIN otvor



Mobilni uređaj za vozilo BOSCH Windshield



Tipke

- ① **Tipka OK:**
Otvaranje izbornika
Potvrda stavki izbornika i obavijesti
- ② **Tipke sa strelicama udesno i ulijevo:**
Pozivanje i namještanje funkcija
- ③ **Tipke sa strelicama prema gore i dolje:**
Pomicanje u izborniku prema naprijed i natrag
- ④ **Tipka za poništavanje:**
Prekid unosa
Prijelaz na višu stavku izbornika

Sučelje

- ⑤ Samo za potrebe servisa
(Oznaka zapečaćenosti ne smije se oštetiti)

LED dioda

- ⑥ **Zeleno:** Mobilni uređaj za vozilo tehnički je pripravan za rad; svi preduvjeti za automatsku naplatu cestarine su ispunjeni.

Crveno: Mobilni uređaj za vozilo u Njemačkoj nije u tehničkoj pripravnosti za rad; preduvjeti za automatsku naplatu cestarine nisu ispunjeni.

Crveno treperenje: Vizualni prikaz za smetnje koje još nisu potvrđene tipkom OK, popraćen zvukovima pogreške.

Zaslon

- ⑦ Trenutačno namješteni broj osovina
- ⑧ Usluga (DE = Njemačka)
- ⑨ Trenutačno prijavljeni razred težine
- ⑩ Prikaz na zaslonu tijekom aktivne komunikacije putem mobilne mreže (prijenos podataka) s centralom Toll Collect
- ⑪ Novi prikaz: Točnost GPS položaja
- ⑫ Novi prikaz: Stanje napunjenosti baterije

Signalni zvukovi

- ⑬ **Akustični signali:**
Ton informacija → 🎵
Ton upozorenja → 🎵
Ton pogreške → 🎵
Samo BOSCH-Windshield:
dodatni zvukovi prilikom uporabe tipki

Priključak

- ⑬ Kabel za napajanje

Mobilni uređaj za vjetrobransko staklo vozila s fleksibilnim napajanjem



- ① Napajanje mobilnog uređaja za vozilo BOSCH Windshield može se uspostaviti putem upaljača za cigarete (SAE J563 promjera 21 mm).
- ② Za strujni priključak preko ugrađene utičnice (DIN ISO 4165 promjera 12 mm) treba izvaditi adapter.

Čim se mobilni uređaj za vjetrobransko staklo vozila spoji na napajanje vašeg vozila, uređaj se pri uključenom kontaktu pokreće i spreman je za uporabu.

- Prije vožnje na dionicama s obvezom plaćanja cestarine provjerite je li mobilni uređaj za vjetrobransko staklo trajno spojen na napajanje vašeg vozila. Kabel za napajanje pričvrstite tako da se ne može odvojiti od električnog sustava vozila tijekom vožnje ili ometati rad vozila.



CONNECT
POWER CABLE

Ako je kabel za napajanje ukloni tijekom vožnje, pojavljuje se poruka „**CONNECT POWER CABLE**“ (Spajanje kabela za napajanje). Kako biste vidjeli prikaz načina rada uređaja, ponovno spojite kabel za napajanje.



crveno
OBU SWITCHING OFF
LOW BATTERY

Ako je kabel za napajanje mobilnog uređaja za vjetrobransko staklo vozila tijekom rada bio predugo uklonjen te zbog toga baterija nema dovoljno kapaciteta, LED dioda će zasvijetliti crveno i mobilni uređaj za vjetrobransko staklo će se isključiti s porukom pogreške. „**LOW BATTERY**“ (Niska razina baterije).



crveno
OBU SWITCHING OFF

Ako je kabel za napajanje mobilnog uređaja za vjetrobransko staklo vozila tijekom rada bio uklonjen te vozilo stoji dulje od tri sekunde, LED dioda će zasvijetliti crveno i mobilni uređaj za vozilo će se isključiti. Prije nastavka vožnje s mobilnim uređajem za vjetrobransko staklo vozila, morate ponovno spojiti kabel za napajanje.

- Ako je mobilni uređaj za vjetrobransko staklo vozila ugrađen bez mobilne mreže, treba pričekati poruku „**PERSONALISATION SUCCESSFUL [OK]**“ (Personalizacija uspješna [OK]) i potvrditi je tipkom OK. Uređaj se zatim isključuje, nakon čega se paljenje mora isključiti i onda ponovno uključiti.

- Kada je mobilni uređaj za vjetrobransko staklo vozila trajno spojen na električni sustav vozila, ponaša se kao DIN mobilni uređaj za vozilo. Uključuje se kada se paljenje uključi, a isključuje kada je paljenje isključeno.

2 RAD UREĐAJA

Sva motorna vozila i kombinacije vozila (= vozilo i prikolica) s tehnički dopuštenom ukupnom masom (F.1 prometne dozvole) od 7,5 tona podliježu obvezi plaćanja cestarine. Prije svake vožnje mora se provjeriti je li namješten ispravan razred težine, a kod vozila težih od 18 tona i ispravan broj osovina. U mobilnom uređaju za vozilo trajno je spremljena tehnički dopuštena ukupna masa koja je navedena pri registraciji vozila.



Tehnički dopuštena ukupna masa od 7,5 tona naviše prijavljuje se u koracima od po 1,5 tonu. Ne može se namjestiti težina koja je manja od težine spremljene u mobilnom uređaju za vozilo. Za vozila s prikolicama tehnički dopuštena ukupna masa izračunava se iz zbroja mase praznog vozila te najvećeg korisnog tereta vozila i prikolice. Od ukupne težine veće od 18 tona moraju se navesti sve osovine vozila i prikolice.

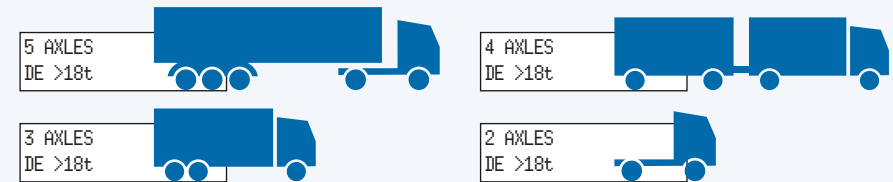
Razredi težine	Prijava težine	Prijava osovina
manje od 7,5t <i>(ne podliježe obvezi plaćanja cestarine)</i>	„<7,5t“ <i>(prikaz na zaslonu: „DE TOLL FREE“)(DE Ne podliježe obvezi plaćanja cestarine)</i>	**
7,5t do 11,99t	„7,5t“ – „9t“ – „10,5t“ <i>(prikaz na zaslonu: „7,5t ... 11,99 t“)</i>	**
12t do 18t	„12t“ – „13,5t“ – „15t“ – „16,5t“ – „18t“ <i>(prikaz na zaslonu: „12t ... 18t“)</i>	**
veća od 18t	„>18t“ * <i>(prikaz na zaslonu: „>18t“)</i>	Potrebno je navesti broj osovina: do 3 osovine 4 osovine od 5 osovina

* Kod iznad 18 t nije moguća dodatna prijava težine.

** Unos broja osovina ne utječe na visinu cestarine.

Ako se tehnički dopuštena ukupna masa i broj osovina promijene zbog priključivanja ili odvajanja prikolice, prije početka vožnje potrebno je prilagoditi dopuštenu ukupnu masu i broj osovina na mobilnom uređaju za vozilo.

Pri težini većoj od **18 tona**, prije svakog putovanja provjerite je li broj osovina ispravno postavljen - na primjer:

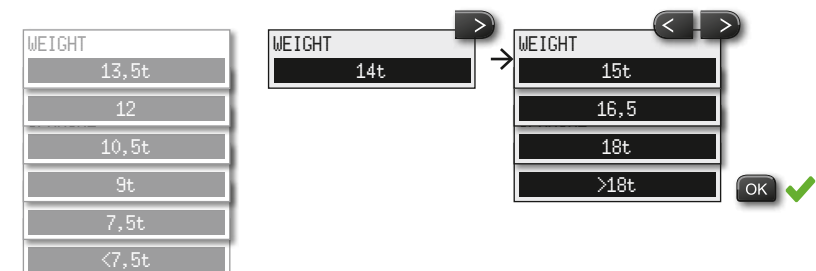


2.1 Unos podataka o vozilu

Ako je paljenje uključeno, prije početka vožnje mobilni uređaj za vozilo automatski će od vas tražiti unos podataka o vozilu bitnih za naplatu cestarine.

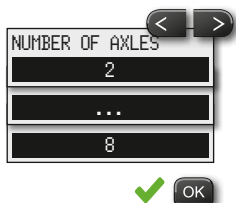
Težina Nakon uključivanja paljenja uvijek se prikazuje postavka težine zadnje vožnje. Provjerite težinu i promijenite je ako je potrebno.

Ne može se namjestiti razred težine koji je manji od tehnički dopuštene ukupne mase spremljene u mobilnom uređaju za vozilo.



Broj osovina

Broj osovina koji ste postavili prilikom pokretanja mobilnog uređaja za vozilo možete promijeniti u izborniku „**NUMBER OF AXLES**“ (Broj osovina).

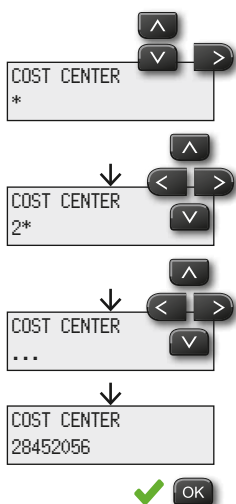


Odaberite između najmanje dvije i najviše osam osovina točan broj osovina.

Ne može se namjestiti broj osovina koji je manji od broja osovina spremljen u mobilni uređaj za vozilo.

Mjesto troška

U svrhu obračuna se prije putovanja može odrediti mjesto troška. Unosom mjesta troška mogu se obračunati troškovi cestarine za pojedinačna putovanja za osobne potrebe, koje onda možete pozvati izravno putem korisničkog portala Toll Collecta.



Unesite svoje mjesto troška tipkama sa strelicama. Može se unijeti najviše osam znamenki. Pojedinačne znamenke mogu se odabrati pomoću tipki sa strelicama lijevo i desno. Željeno mjesto troška potvrdite tipkom OK.

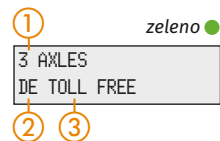
Završetak vožnje može se aktivirati pod stavkom izbornika „**CASH CLOSURE**“ (Zatvaranje blagajne). Poblježe informacije pronaći ćete u poglavlju 2.3 „Postavke izbornika“ na stranici 13.

Čim se vozilo kreće brže od 20 km/h, na zaslonu se pojavljuje prikaz načina rada uređaja. Tipkama se tada više ne može upravljati.

2.2 Prikazi načina rada uređaja

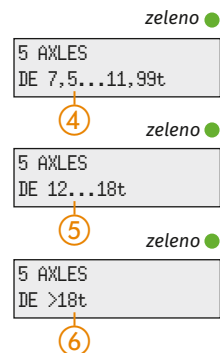
Nakon početka vožnje na zaslonu se trajno prikazuje odabrani razred težine i broj osovina. Četiri primjera prikaza načina rada uređaja koji to ilustriraju:

Prikaz načina rada uređaja pri ukupnoj masi manjoj od 7,5 t



Vozilo s 3 osovine
ne podliježe obvezi plaćanja cestarine < 7,5 tona

Prikaz načina rada uređaja pri ukupnoj masi koja podliježe plaćanju cestarine te cesti koja podliježe obvezi plaćanja cestarine



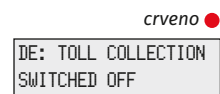
Vozilo s 5 osovina
Težina 9 tona

Vozilo s 5 osovina
Težina 16,5 tona

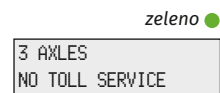
Vozilo s 5 osovina
Težina 40 tona

- ① Trenutačno namješteni broj osovina
- ② Područje usluge
- ③ Trenutačni razred težine (ne podliježe obvezi plaćanja cestarine)
- ④ Trenutačni razred težine (7,5t do 11,99t)
- ⑤ Trenutačni razred težine (12t do 18t)
- ⑥ Trenutačni razred težine (veća do 18t)

Automatska naplata cestarine isključena



Ako se želite ručno prijaviti u sustav za naplatu cestarine, automatski sustav naplate možete isključiti u izborniku „**TOLL COLLECTION**“ (Napлата cestarine), i to ili do sljedećeg ponovnog pokretanja mobilnog uređaja za vozilo odabirom „**DE: MANUAL**“ (DE: Ručno) ili trajno pomoću opcije „**DE: SWITCHED OFF**“ (DE: isključeno) (vidi poglavlje 2.3 „Postavke izbornika“, stranica 13). Automatski sustav naplate cestarine ovdje možete ponovno uključiti u bilo kojem trenutku.



Mobilni uređaj za vozilo nalazi se izvan područja usluge naplaćivanja cestarine u Njemačkoj i Austriji. Cestarina se neće naplatiti.

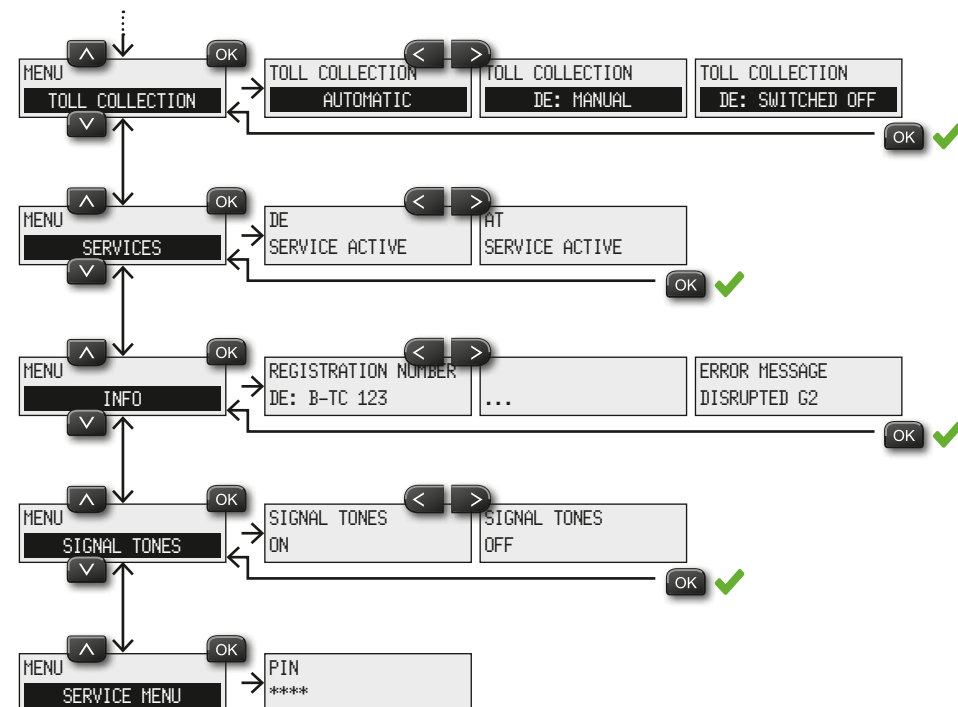
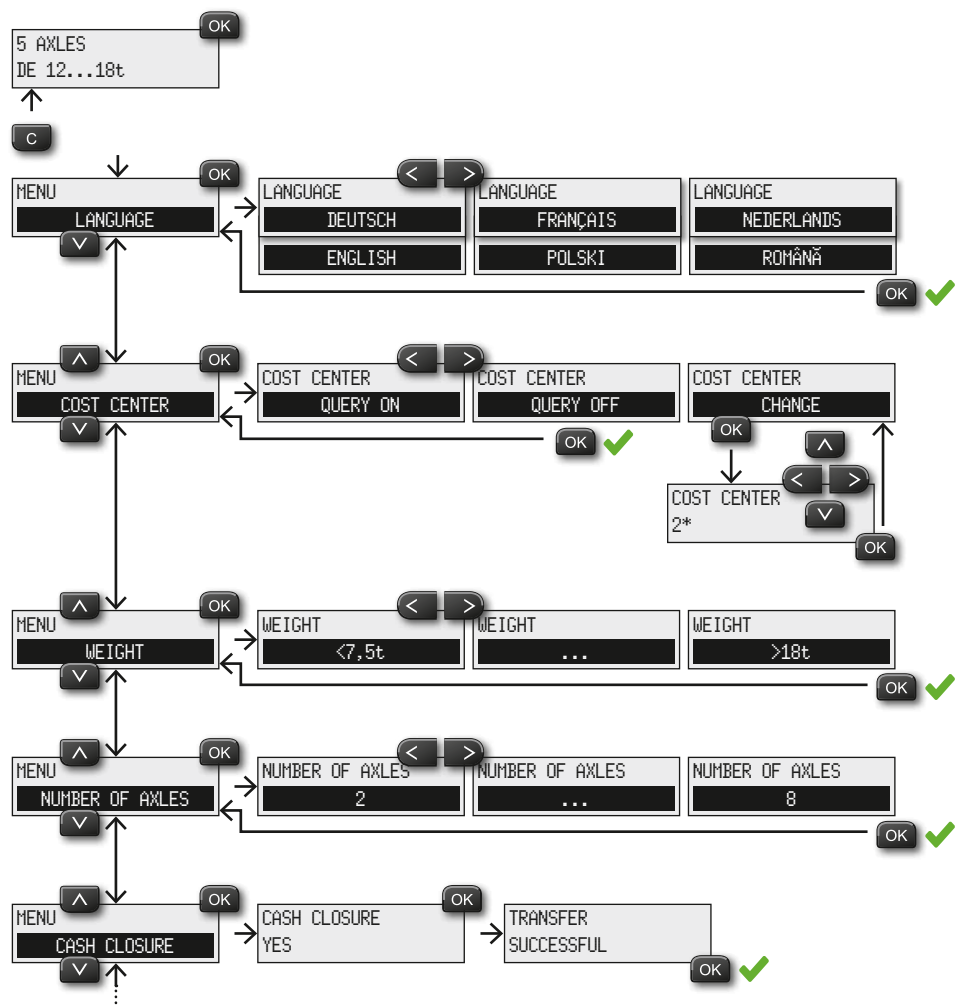
2.3 Postavke izbornika

OK Ulaz u izbornik i potvrda stavki izbornika

^ **v** Pomicanje u unosima izbornika

< **>** Pozivanje i namještanje funkcija

c Prekid unosa,
prelazak na višu razinu izbornika

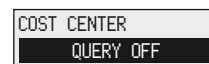


Izbornik Jezik

U izborniku „**LANGUAGE**“ (Jezik) može se odabrati jedan od šest jezika prikaza (njemački, engleski, francuski, nizozemski, poljski ili rumunjski). U prikazu načina rada dvaput pritisnite tipku OK za pristup izborniku.

Izbornik Mjesto troška

U ovom izborniku imate mogućnost uključiti ili isključiti upit o mjestu troška odn. promijeniti mjesto troška.



Nakon odabira funkcije „**QUERY OFF**“ (Upit isključen) upit o mjestu troška više se ne pojavljuje prilikom pokretanja mobilnog uređaja za vozilo.



Početak putovanja možete pokrenuti prije početka putovanja pomoću „**CHANGE**“ (Promijeni) i nakon putovanja završiti ponovnim aktiviranjem „**CHANGE**“ (Promijeni). (vidi poglavlje 2.1 „Unos podataka o vozilu“, stranica 10).

Izbornik Težina

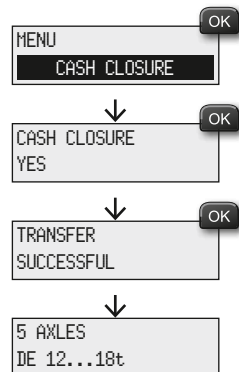
Težinu vozila namještenu prilikom unosa podataka o vozilu možete promijeniti u izborniku „**WEIGHT**“ (Težina) (vidi poglavlje 2.1 „Unos podataka o vozilu“, stranica 9).

Izbornik Broj osovine

Broj osovine namješten prilikom unosa podataka o vozilu možete promijeniti u izborniku „**NUMBER OF AXLES**“ (Broj osovine) (vidi poglavlje 2.1 „Unos podataka o vozilu“, stranica 10).

Izbornik Zatvaranje blagajne

Putovanje za koje je uneseno mjesto troška završava se s funkcijom „**CASH CLOSURE**“ (Zatvaranje blagajne). Zatvaranjem blagajne pokreće se prijenos podataka o putovanju i šalje centrali Toll Collect. Troškovi cestarine za putovanje mogu se nakon toga ubrzo pozvati putem interneta na korisničkom portalu.



Prije isključivanja paljenja pričekajte poruku „TRANSFER SUCCESSFUL [OK]“ (Uspješan prijenos[OK]). U slučaju poruke „TRANSFER FAILED [OK]“ (Prijenos bez uspjeha [OK]) ponovno morate provesti zatvaranje blagajne.

Izbornik Naplata cestarine

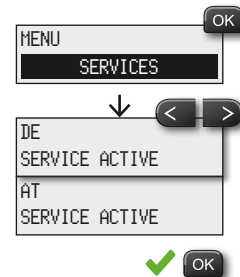
U ovom izborniku možete uključiti ili isključiti automatsku naplatu cestarine (vidi poglavlje 2.3 „Unos podataka o vozilu“, stranica 11).



Ako postoji obveza plaćanja cestarine, prilikom isključivanja automatske naplate morate ručno prijaviti svoje putovanje.

Izbornik Usluge

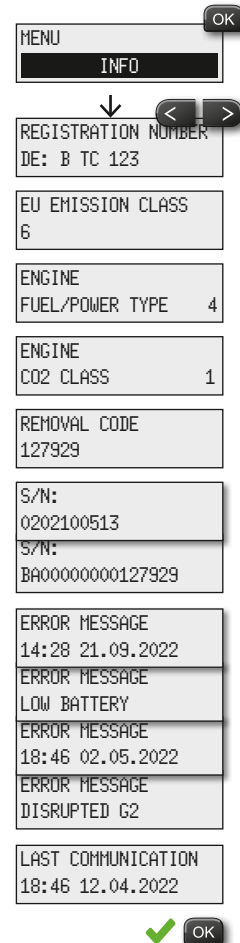
Naplata cestarine putem mobilnog uređaja za vozilo može se koristiti u Njemačkoj i Austriji (vidi poglavlje 3 „Napлата cestarine u Austriji“, stranica 19). Usluge za pojedine državu dostupne na uređaju vašeg vozila mogu se vidjeti kao prikaz statusa uređaja u izborniku „**SERVICES**“ (Usluge).



U izborniku „**SERVICES**“ (Usluge) možete vidjeti odgovarajuće stanje usluge. Prikaz „**SERVICE ACTIVE**“ (Usluga aktivna) znači da se usluga može koristiti. Kod prikaza „**SERVICE INACTIVE**“ (Usluga nije aktivna) usluga nije prijavljena.

Izbornik Informacije

Izbornik „**INFO**“ (Informacije) sadrži podatke o vozilu spremljene u mobilnom uređaju za vozilo i informacije o postojećim obavijestima o pogreškama.



Prikaz registarske oznake vozila.

Prikaz Euro emisijskog razreda vozila.

Prikaz vrste pogona vozila.

Prikaz emisijskog razreda CO₂ vozila.

Prikaz koda za postupak demontaže.

Prikaz serijskog broja mobilnog uređaja za vozilo dio 1 i 2.

Prikaz posljednje i pretposljednje pogreške mobilnog uređaja za vozilo s datumom, vremenom i dijagnostičkim informacijama.

Prikaz trenutačno posljednje uspješne komunikacije s centralom Toll Collect.

Izbornik Signalni zvukovi

Izbornik „**SIGNAL TONES**“ (Signalni zvukovi) nema nikakvu funkciju kod mobilnog uređaja za vozilo s DIN utorom, dok se u mobilnom uređaju za vozilo BOSCH Windshield ovdje mogu aktivirati zvukovi tipki.



Izbornik Servisni izbornik

Izbornik „**SERVICE MENU**“ (Servisni izbornik) zaštićen je PIN brojem. Pravo pristupa ostaje pridržano isključivo servisnim partnerima društva Toll Collect.

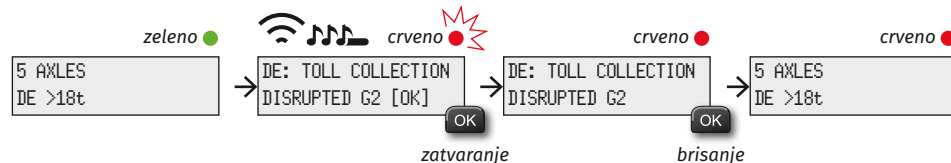


2.4 Obavijesti o pogreškama

Mobilni uređaj za vozilo automatski provjerava tehničke uvjete za nesmetanu naplatu cestarine. Ako se pritom pojave pogreške,

- » na zaslonu se prikazuje obavijest o pogrešci (ponekad s dvoznamenkastim kodom pogreške);
- » LED dioda svijetli crvenom bojom i treperi za bolju vidljivost,
- » oglašava se zvuk za pogreške – zvučni signal s dvama kratkima i jednim duljim tonom. Ton pogreške ponavlja se tijekom svakih pet minuta dok ne potvrdite obavijest o pogrešci.

Obavijesti o pogrešci potpuno prekrivaju prikaz načina rada uređaja, ako postoji više obavijesti, prvo se prikazuje najnovija.



Potvrdite obavijest o pogrešci tipkom OK. Za povratak na prikaz načina rada uređaja obavijest se može izbrisati sa zaslona ponovnim pritiskom tipke OK.

Pri radu s obavijestima o pogrešci tijekom vožnje postoji rizik od ometanja! Prije nego što potvrdite obavijest o pogrešci pomoću tipke OK na mobilnom uređaju za vozilo i isključite ton pogreške, prvo zaustavite vozilo na za to predviđenom mjestu.

Nakon primitka obavijesti o pogrešci, mobilni uređaj za vozilo ne naplaćuje cestarinu. Mobilni uređaj za vozilo nije spreman za rad. Ako se problem ne riješi ni nakon ponovnog pokretanja mobilnog uređaja za vozilo, provedite ručnu prijavu putem mrežne prijave u sustav ili aplikacije Toll Collect.

Obavijesti o pogrešci u slučaju smetnje ili blokade naplate cestarine



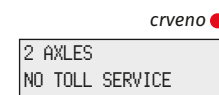
Obavijesti o pogrešci o tehničkoj smetnji s dvoznamenkastim kodom pogreške.



Obavijesti o pogrešci o tehničkoj smetnji s dvoznamenkastim kodom pogreške koje su relevantne samo za njemačko područje naplate cestarine.

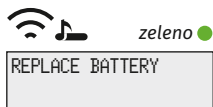


Obavijesti o pogrešci ako je mobilni uređaj za vozilo blokiran za njemačko područje naplate cestarine. Obratite se službi za korisnike društva Toll Collect, telefonski besplatno u Njemačkoj 0800 222 26 28, u inozemstvu 00800 222 26 28.



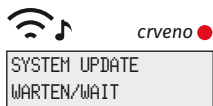
Prikaz s crvenom LED diodom ako mobilni uređaj za vozilo nakon instalacije još nije spreman za rad za njemačko područje naplate cestarine. Pričekajte poruku „**PERSONALISATION SUCCESSFUL [OK]**“ (Personalizacija uspješna [OK]) koju trebate potvrditi. Nakon ponovnog pokretanja mobilnog uređaja za vozilo pojavljuje se prikaz načina rada uređaja i zelena LED dioda, te je uređaj spreman za rad. Provjerite broj osovina i težinu. Pridržavajte se napomene za mobilne uređaje za vjetrobransko staklo vozila na stranici 7.





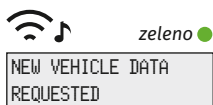
Poruke upozorenja

Poruka upozorenja pri niskoj razini bateriji za DIN mobilne uređaje za vozila. Mobilni uređaj za vozilo je i dalje spreman za rad. Promijenite bateriju unutar sljedeća četiri tjedna.

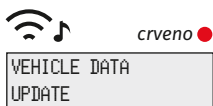


Poruke s informacijama

Poruke s informacijama kada mobilni uređaj za vozilo ili povezani DSRC modul provodi ažuriranje softvera. Pričekajte dok ažuriranje ne završi i, ako je potrebno, ponovno pokrenite mobilni uređaj za vozilo. Kada LED ponovno zasvijetli zeleno i prikaže se prikaz načina rada, uređaj je ponovno spreman za rad.



Poruke s informacijama o promjeni matičnih podataka. Najprije se nakratko pojavljuje poruka o zahtjevu, a zatim poruka s informacijama o ažuriranju podataka. Kada se matični podaci ažuriraju, mobilni uređaj za vozilo kratko vrijeme nije spreman za rad. Pričekajte da LED ponovno zasvijetli zeleno i da se pojavi prikaz načina rada uređaja.



3 NAPLATA CESTARINE U AUSTRIJI

Mobilni uređaj za vozilo BOSCH također se koristi za naplatu cestarina na cestama s obavezom plaćanja cestarine u Austriji ako je na Toll Collect mobilnom uređaju za vozilo aktivirana usluga naplate cestarine za Austriju TOLL2GO. Ako se u vozilu nalaze drugi uređaji za naplatu cestarine, isključite ih u Austriji.

Zakonske odredbe

- **U slučaju neispravnog rada mobilnog uređaja za vozilo unutar Austrije dužni ste naknadno propisno platiti cestarinu prema Pravilniku o plaćanju cestarine na GO prodajnim mjestima.**

Na GO prodajnom mjestu možete u slučaju trajnog kvara mobilnog uređaja za vozilo alternativno pribaviti uređaj GO-Box.

Navođenje broja osovina

- **U Austriji je uvijek potreban točan unos broja osovina vozila i prikolice.**

Točan izračun broja osovina koji vrijedi za Austriju (prijava kategorije vozila) možete preuzeti iz važeće verzije „Pravilnika o naplati cestarine na austrijskim autocestama i brzim cestama” koji u svakom trenutku možete pregledati na web-mjestu www.asfinag.at.

Usluga TOLL2GO za naplatu cestarine u Austriji

Ako je vaš mobilni uređaj za vozilo odobren za naplatu cestarine u Njemačkoj i Austriji, način rada mobilnog uređaja za vozilo mijenja se automatski nakon svakog prelaska granice u odgovarajuću uslugu države u kojoj se nalazite. Informacije o stanju usluge dostupne su vam u svakom trenutku putem izbornika „SERVICES“ (Usluge).



AT
SERVICE ACTIVE

AT
SERVICE INACTIVE

Prikaz „**AT SERVICE ACTIVE**“ (AT Usluga aktivna) ukazuje na to da možete upotrebljavati uslugu. Prikaz „**AT SERVICE INACTIVE**“ (AT Usluga nije aktivna) znači da usluga nije aktivirana.

Prikazi načina rada uređaja za prometnice na području Austrije

Područje usluge Austrija

– s aktiviranom uslugom naplate cestarine TOLL2GO

- ① Trenutačno namješteni broj osovin
- ② Usluga (AT = Austrija)
- ③ LED (zeleno: ukazuje na spremnost za rad u Njemačkoj, a za Austriju nema značenja; crveno: ukazuje na smetnju, vidi poglavlje 2.4 „Obavijesti o pogrešci“)

– bez TOLL2GO i u ostalim zemljama u inozemstvu

- ① Trenutačno namješteni broj osovin
- ② Mobilnim uređajem za vozilo se ne naplaćuje cestarina
- ③ LED (vidi gore „Područje usluge Austrija – s aktiviranom uslugom naplate cestarine TOLL2GO“)



Akustični signali

Ako se vozite kroz naplatni portal u Austriji, obratite pozornost na kratke signalne zvukove. Signalni zvukovi su drukčiji nego za njemačko područje naplate cestarine.

🎵 **JEDAN** kratki signalni zvuk znači da je transakcija prilikom prolaza kroz naplatni portal bila uspješna.

🎵 **DVA** kratka signalna zvuka znače da je transakcija bila uspješna, ali ste zamoljeni da odete do najbližeg GO prodajnog mjesta. Tamo ćete dobiti daljnje informacije. Nepoštivanje ovog zahtjeva može automatski dovesti do blokade mobilnog uređaja za vozilo za naplatu cestarine u Austriji.

🎵 **ČETIRI** kratka signalna zvuka znače da je mobilni uređaj za vozilo blokiran za Austriju. U tom slučaju postoji obveza odlaska u GO prodajno mjesto u roku od 5 sati i 100 kilometara i plaćanja cestarine za dionice koje nisu uredno plaćene.



Ako **NEMA** signalnog zvuka, znači da nije bilo transakcije. Cestarinu treba platiti na GO prodajnom mjestu.

Obavijesti o pogrešci u slučaju smetnje ili blokade naplate cestarine u Austriji

crveno ●

TOLL COLLECTION
DISRUPTED XX

Obavijesti o pogrešci u slučaju tehničke smetnje. Kupite odmah Go-Box i obratite se svom servisnom partneru Toll Collect.

crveno ●

3 AXLES
NO TOLL SERVICE

Mobilni uređaj za vozilo nije spreman za rad. Kupite odmah Go-Box.

zeleno ●

AT: TOLL COLLECTION
BLOCKED

AT
SERVICE BLOCKED

Ako je naplata cestarine za Austriju blokirana, morate odmah kupiti Go-Box. U izborniku „**SERVICES**“ (Usluge) pojavljuje se „**AT SERVICE BLOCKED**“ (AT Usluga blokirana). Obratite se službi za korisnike društva Toll Collect.

Obavijesti o pogrešci bez utjecaja na

crveno ●

DE: TOLL COLLECTION
DISRUPTED XX

U slučaju obavijesti o pogrešci koje na zaslonu počinju s „**DE:**“, cestarina se u Austriji može naplatiti bez problema, ako se obavijest o pogrešci pojavi tek **nakon što je prepoznat ulazak** u Austriju. Kao i obično, pazite na signalne zvukove.

crveno ●

DE: TOLL COLLECTION
BLOCKED

Ako je naplata cestarine za Njemačku blokirana, cestarina se unatoč crvenom LED-u nesmetano može naplaćivati u Austriji. Kao i obično, pazite na signalne zvukove.

